

ĐƠN XIN NHẬP XUẤT CẢNH VIỆT NAM
ANTRAG FÜR EIN- UND AUSREISEVISUM
(für alle internationale Grenzübergänge)

M3

Photo
4x6
(Max)

1. Họ và tên (chữ in hoa): MUSTER, Max Maximilian
Name und Vorname (in Blockschrift)
2. Ngày sinh: 15 / 01 / 2010 3. Giới tính: male
Geburtsdatum Geschlecht
4. Nơi sinh: Musterstadt
Geburtsort
5. Quốc tịch gốc: ---
Ursprüngliche Staatsangehörigkeit
Quốc tịch hiện tại: deutsch
Jetzige Staatsangehörigkeit
6. Hộ chiếu số: 123456789
Reisepass - Nr.
Ngày cấp: 02 / 01 / 2002 Giá trị đến: 01 / 01 / 2012
Ausstellungsdatum Gültig bis
Cơ quan cấp: Bezirksamt Musterstadt
Ausstellungsbehörde
7. Nghề nghiệp: Sales Manager
Beruf
Nơi làm việc: Mustermann GmbH
Arbeitsstelle
Số điện thoại cơ quan: +49 123 123 12
Dienstl. Telephon - Nr.
8. Địa chỉ cư trú hiện nay: Mustermann Str. 123, 12345 Musterstadt
Ständige Anschrift
Số điện thoại nhà riêng: +49 12345678
Private Telephon - Nr.
9. Trẻ em cùng đi (họ tên, ngày sinh, quan hệ)
Mitreisende Kinder (Name u. Vorname, Geburtsdatum, Verwandtschaftsverhältnis)

10. Mục đích nhập xuất cảnh: geschäftlich
Einreisezweck

11. Họ và tên vợ/chồng người Việt Nam (nếu có):
Name u. Vorname von vietn. Ehegatte (ggf.)

12. Tên, địa chỉ nơi vào làm việc hoặc thăm (cơ quan, tổ chức hoặc cá nhân) ở Việt Nam:
Name u. Anschrift von Geschäftspartner oder Verwandten in Vietnam (Behörde, Institution oder Privatperson)

13. Thời gian dự kiến nhập xuất cảnh Việt Nam:
Geplantes Ein- und Ausreisedatum
Từ ngày: 12 / 03 / 2010 đến: 18 / 03 / 2010
Von bis

14. Số lần nhập xuất cảnh: một nhiều
Anzahl der Ein- u. Ausreisen: einmalig zweimalig mehrfach

15. Phần dành riêng cho người có gốc Việt Nam:
(Nur für Personen mit vietn. Abstammung)
- Địa chỉ thường trú ở Việt Nam trước khi xuất cảnh:
- Ngày rời Việt Nam, lý do, hình thức xuất cảnh:
- Đã về mấy lần: Lần gần nhất:

Tôi xin cam đoan những điều khai trên đây là đúng sự thật.

Ich versichere, dass die obigen Angaben der Wahrheit entsprechen und richtig sind.

Làm tại ngày / /
Ort Datum

Ký tên:
Unterschrift

Bemerkung: Folgende Unterlagen werden benötigt:

1. Ein Antrag (je Person) mit einem Passphoto
2. Der originale Reisepass
3. Visagebühr in V-Scheck (bitte kein Bargeld)
4. Ein frankierter Rückumschlag

FOR OFFICIAL USE ONLY

Số điện :
Ngày : / /
Số thị thực:
Ngày cấp : / /